



IT. ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

Un preciso e corretto montaggio della spazzola tergicristallo ne garantisce la sua massima funzionalità nel tempo ed evita il distacco dal braccio spazzolante, che danneggerebbe il parabrezza. È quindi importante che scegliate il tipo di adattatore in dotazione al tergicristallo corrispondente a quello in origine installato sulla vostra auto, e seguitate attentamente le istruzioni di montaggio.

ATTENZIONE: rimuovere il salvagommino prima dell'utilizzo. Pulire accuratamente il parabrezza prima del montaggio. Fare attenzione che lo spoiler della spazzola tergicristallo sia rivolto verso l'esterno in modo che l'aria ne faciliti l'azione tergente (vedi disegno a lato). Attivare a velocità sostenuta il nuovo tergicristallo sul parabrezza asciutto per qualche minuto.

EN. FIXING INSTRUCTIONS

A proper and correct fixing of your X-Blade grants its maximum lasting functionality and avoid the detachment from the wiping arm, which could damage the windscreen. It is very important to choose the right endowed adaptor of flat wiper corresponding to the original one installed on your car. Please follow carefully fixing instructions.

WARNING: remove the rubber squeegee cover before use. Clean the windshield thoroughly before fitting. Make sure that the wiper blade spoiler is facing outwards, in this way the air facilitates the wiping action (see pictures on the side). Activate the new wiper blade on the dry windshield at high speed for a few minutes.

FR. INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Un montage précis et correct du balai d'essuie-glace garantit sa fonctionnalité maximale dans le temps et évite le détachement qui pourrait endommager le pare-brise. Il est donc important que vous choisissiez le type d'adaptateur fourni avec les essuie-glaces correspondant à celui installé à l'origine sur votre voiture.

ATTENTION: déplacer la protection le caoutchouc avant l'utilisation. Nettoyez soigneusement le pare-brise avant le montage. Assurez-vous que le becquet du balai d'essuie-glace soit orienté vers l'extérieur afin que l'air facilite l'action d'essuyage (voir photo sur le côté) Activez le nouvel essuie-glace sur le pare-brise sec à grande vitesse pendant quelques minutes.

ES. INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Un montaje preciso y correcto de la cuchilla limpiadora garantiza su máxima funcionalidad a lo largo del tiempo y evita el desprendimiento del brazo de cepillado. Eso lo dañaría el parabrisas. Por lo tanto, es importante que elija el tipo de adaptador suministrado con los limpiadores correspondientes al instalado originalmente en su coche, y siga las instrucciones de montaje cuidadosamente.

ADVERTENCIA: retire el flotador antes de usar. Limpie bien el parabrisas antes de montarlo. Asegúrese de que el alerón de la escobilla del limpiaparabrisas esté orientado hacia afuera para que el aire facilite la acción de limpieza (ver foto lateral). Active el nuevo limpiaparabrisas en el parabrisas seco a alta velocidad durante unos minutos.

A1		U-Hook				
E		Pin lock				
		Side lock				
B2		Slim top				
		Slim top				
C		Side pin				
		Side pin				
B1		Pinch tab				
		Top lock				
F		Claw				
B5		PREMIERE IL BOTTONE Push the button Appuyez le bouton				
		DESTRO-Right-Droit-Derecho Pulse el botón				
B3		Bayonet arm				
B7						
H						

